

# Literary Translation Research and Methodology Training Seminar

View Online



---

A Translator's Diary: A Year in the Life of Emma Ramadan | Quarterly Conversation. (n.d.).

<http://quarterlyconversation.com/a-translators-diary-a-year-in-the-life-of-emma-ramadan>

Bellos, D. (2011). *Is that a fish in your ear?: translation and the meaning of everything*. Particular.

Boase-Beier, J., & Holman, M. (1998). *The practices of literary translation: constraints and creativity*. St. Jerome.

<http://ebookcentral.proquest.com/lib/uea/detail.action?docID=4500523>

Briggs, K. (2017). *This Little Art*. Fitzcarraldo Editions.

<http://ebookcentral.proquest.com/lib/uea/detail.action?docID=5046656>

Constantine, D. (2004). *A living language* (Vol. 2). Dept. of English Literary & Linguistic Studies, University of Newcastle, in association with Bloodaxe Books.

France, P. (2000). *The Oxford guide to literature in English translation*. Oxford University Press.

<https://www-oxfordreference-com.uea.idm.oclc.org/view/10.1093/acref/9780198183594.001.0001/acref-9780198183594>

Grossman, E. (2010). *Why translation matters*. Yale University Press.

Landers, C. E. (2001). *Literary translation: a practical guide* (Vol. 22). Multilingual Matters.

<https://search-ebshost-com.uea.idm.oclc.org/login.aspx?direct=true&db=nlebk&AN=90960&site=ehost-live>

LITERATURE: Rediscovering Clarice Through Translation | Center for Latin American Studies (CLAS). (n.d.).

<https://clas.berkeley.edu/research/literature-rediscovering-clarice-through-translation>

Parks, T. (2007). *Translating style: a literary approach to translation, a translation approach to literature* (2nd ed). St. Jerome Pub.

Reynolds, M. (2016). *Translation: a very short introduction* (First edition, Vol. 493). Oxford University Press.

Scofield 2.1.pdf - Google Drive. (n.d.).

[https://drive.google.com/file/d/0B91SMcgZ\\_xuuVmVYNUxrbGIIRHM/view](https://drive.google.com/file/d/0B91SMcgZ_xuuVmVYNUxrbGIIRHM/view)

Smith, D. (2018). *Fidelity*. Peninsula Press.

Venuti, L. (1998). *The scandals of translation: towards an ethics of difference*. Routledge.  
Weissbort, D. (1989). *Translating poetry: the double labyrinth*. Macmillan.

Wilson, R., & Gerber, L. (2012). *Creative constraints: translation and authorship*. Monash University Publishing.  
<http://linker2.worldcat.org/?jHome=http%3A%2F%2Fwww.oopen.org%2Fdownload%2F%3Ftype%3Ddocument%26docid%3D648339&linktype=best>

Wright, C. (2016). *Literary translation*. Routledge, Taylor & Francis Group.  
<http://search.ebscohost.com/login.aspx?direct=true&scope=site&db=nlebk&AN=1170972>